



Distr.
LIMITED
A/C.2/35/L.97
13 November 1980
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الخامسة والثلاثون
اللجنة الثانية
البند ٦١ (د) من جدول الأعمال

التنمية والتعاون الاقتصادي الدولي

التصنيع

الآثار الإدارية والمالية المترتبة على مشروع القرار السوار
في الوثيقة A/C.2/35/L.55

بيان مقدم من الأمين العام وفقا للمادة ١٥٣ من النظام
الداخلي للجمعية العامة

١ - بمقتضى الفقرة ٢ من الجزء ألف من مشروع القرار الوارد في الوثيقة A/C.2/35/L.55 ، تؤيد الجمعية العامة الأولويات البرنامجية التي اعتمدها مجلس التنمية الصناعية في دورته الرابعة عشرة (١) ، فيما يتعلق بمتابعة مقررات وتوصيات المؤتمر العام الثالث لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (اليونيد و) . وبمقتضى الفقرة ٣ من الجزء ألف ، تؤيد الجمعية العامة المقررات التي اتخذها مجلس التنمية الصناعية في دورته الرابعة عشرة فيما يتعلق بنظام المشاورات (٢) . وبمقتضى الفقرة ٦ من الجزء ألف ، تؤكد الجمعية العامة من جديد مقرر مجلس التنمية الصناعية في دورته الاستثنائية الثانية المعقودة في ١٧ تشرين الأول /أكتوبر ١٩٦٠ وتقرر ضمان توفير الموارد الكافية لتمكين اليونيد و من انجاز ولايتها . وبمقتضى الفقرة ٧ من الجزء ألف ، تؤكد الجمعية العامة من جديد كذلك أنه ينبغي اتخاذ تدابير ملائمة لتوفير الموارد الضرورية لجميع مجالات الأولويات المتفق عليها ، بما في ذلك تنمية الموارد البشرية والانتاج الصناعي ، التي لم يشر إليها

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الطهق رقم ١٦ (A/35/16) ، المجلد الثاني ، الفقرة ٥٤ .

(٢) المرجع نفسه ، الفصل الحادي عشر .

في مقترحات الأمين العام الواردة في تنقيحه لبرنامج عمل اليونيد و لسنة ١٩٨١ (ID/B/C.3/99/ Add.1) والميزانية البرنامجية الحالية . ومقتضى الفقرة ٨ من الجزء ألف ، ترجوا الجمعية العامة من أمانة اليونيد وأن تتخذ تدابير فورية في نطاق اختصاصها من أجل التنفيذ المبكر والكامل لبرنامج العمل الجديد الشامل لأقل البلدان نموا ، الوارد في القرار ١٢٢ (د-هـ) المؤرخ في ٣ حزيران/يونيه ١٩٧٩ والذي اعتمده مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية في دورته الخامسة ، وقرارات ومقررات أخرى متصلة بالموضوع اتخذتها الجمعية العامة وأن ترفع تقارير سنوية الى مجلس التنمية الصناعية بشأن التقدم المحرز في تصنيع أقل البلدان نموا .

٢ - وقد قدمت الميزانية البرنامجية المنقحة لليونيد و لسنة ١٩٨١ الى اللجنة الخامسة على مذكرة من الأمين العام (A/C.5/35/44) . وقد اقترح الأمين العام في تلك المذكرة إعادة توزيع الموارد القائمة وطلب موارد اضافية في سنة ١٩٨١ من أجل ضمان تنفيذ الأولويات البرنامجية التي اعتمدها مجلس التنمية الصناعية فيما يتعلق بمتابعة مقررات وتوصيات المؤتمر العام الثالث لليونيد و . وطلبت موارد اضافية من أجل التكنولوجيا الصناعية المتصلة بالطاقة لتمويل وظيفتين من الفئة الفنية (واحدة برتبة ف - ٥ وأخرى برتبة ف - ٤) ووظيفتين من فئة الخدمات العامة . وفيما يتعلق باتخاذ تدابير خاصة لصالح أقل البلدان نموا ، اقترح الأمين العام انشاء وظيفة واحدة جديدة من الفئة الفنية برتبة ف - ٤ ووظيفة واحدة جديدة من فئة الخدمات العامة . وبالنسبة لنظام المشاورات ، اقترح انشاء وظيفتين جديدتين من الفئة الفنية (واحدة برتبة ف - ٥ وأخرى برتبة ف - ٤) ووظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة . أما بشأن استحداث ونقل التكنولوجيا ، اقترح الأمين العام انشاء وظيفتين جديدتين من الفئة الفنية برتبة ف - ٤ ووظيفة واحدة جديدة من فئة الخدمات العامة . وفيما يتعلق بتنمية الموارد البشرية والانتاج الصناعي ، اقترح الأمين العام انشاء وظيفتين جديدتين من الفئة الفنية برتبة ف - ٥ ووظيفتين جديدتين من فئة الخدمات العامة ، تعهد اليها مهمة بناء المؤسسات وعمليات التدريب . أما مجموع الكلفة المقدرة للمرتبات والتكاليف العامة للموظفين لهذه الوظائف الاضافية في سنة ١٩٨١ ، على أساس عامل تأخير في التوظيف قدره ٥٠ في المائة للوظائف من الفئة الفنية و ٣٥ في المائة للوظائف الخدمات العامة ، فسيبلغ ٤٠٠ ٤١٢ ٤٠٠ دولار .

٣ - ومقتضى الفقرة ١٠ من الجزء ألف من مشروع القرار ، ترجوا الجمعية العامة من أمانة اليونيد وأن تحضر وتضع الترتيبات لعقد مؤتمر حكومي دولي معني بانشاء صندوق عالمي للشمال والجنوب من أجل تمهيز تصنيع البلدان النامية . وعلى افتراض أن هذا المؤتمر سينعقد في فيينا في سنة ١٩٨١ لمدة أسبوعين ، وأنه ستوفر له الخدمات بست لغات ، وأنه سيتطلب ١٠٠ صفحة من وثائق ما قبل الدورة و ٥٠ صفحة من وثائق أثناء الدورة ، فان تكلفة خدمات المؤتمر تقدر بمبلغ ٤٠٠ ١٨٤ ٤٠٠ دولار فيما يسلى توزيعها :

بد ولايات المتحدة

| | | |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| (أ) | وثائق ما قبل الدورة (١٠٠ صفحة) (باللغات الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والعربية والفرنسية) | ٥١ ٨٠٠ |
| (ب) | خدمة الجلسات (لغات الترجمة الشفوية : الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والعربية والفرنسية) | ١٠٢ ٢٠٠ |
| (ج) | وثائق أثناء الدورة (٥٠ صفحة) (باللغات الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والعربية والفرنسية) | ٣٠ ٤٠٠ |
| | المجموع | <u>١٨٤ ٤٠٠</u> |

٤ - ويمتضى الفقرة ١ من الجزء باء من مشروع القرار ، تعلن الجمعية العامة الثمانينات عقدا للتنمية الصناعية لافريقيا . ويمتضى الفقرة ٣ من الجزء ذاته ، تؤيد الجمعية العامة انشاء وحدة / فريق للتنسيق في اطار اليونيدو ومن أجل هذا العقد وترجو من الأمين العام أن يوفر الموارد الملائمة لتمكين المنظمة المذكورة من تأدية دورها في الاعداد للعقد وتنفيذه .

٥ - ويقدر الأمين العام أنه ستلزم وتأيقتان من الفئة الفنية (واحدة برتبة ف - ٥ وأخرى برتبة ف - ٣) ووظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة لتشكيل نواة وحدة التنسيق . ومن المنتظر أن تتخذ أنشطة التنسيق في سنة ١٩٨١ ، بصورة رئيسية ، شكل اجراء مشاورات مع اللجنه الاقتصادية لافريقيا ، ومنظمة الوحدة الافريقية ، وبعض المنظمات الاقليمية ودون الاقليمية في افريقيا المختصة بمسائل التصنيع . وتقدر التكاليف ذات الصلة لسنة ١٩٨١ بمبلغ ٩٠٠ ٧٨٠ دولار للمرتبات والتكاليف العامة للموظفين ومبلغ ١٥٠ ٠٠٠ دولار للسفر ، أي ما مجموعه ٩٣٠ ٩٠٠ دولار .
